



**EUROPE ET SOCIÉTÉ**  
AVEC LE SOUTIEN  
DE LA COMMISSION EUROPÉENNE



**Colloque**  
**4 et 5 Mai 2010**

**Dialogue social et restructurations en Europe  
face à la crise :**

**conséquences et résultats**

**MAISON DE L'EUROPE DE PARIS**  
35-37 Rue des Francs Bourgeois 75004 PARIS

## MARDI 4 MAI 2010

- 09:15-09:30**      **OUVERTURE ET INTRODUCTION GÉNÉRALE DU COLLOQUE**  
*Jacques MOREAU, Délégué Général, Europe et Société*
- 09:30-12:30**      **LE TRAITEMENT DES RESTRUCTURATIONS DANS L'UNION EUROPÉENNE**
- **Bilan et état des lieux**  
*Valeria PULIGNANO, Professeur, Centre de Recherche en Sociologie (Faculté de Sciences Sociales, Louvain, Belgique)*  
*Isabel DA COSTA, Chargée de recherche au CNRS IDHE (Institutions et Dynamiques Historiques de l'Economie)*
  - **Les initiatives prises par la Commission**  
*Fernando VASQUEZ, Commission européenne. DG Emploi, affaires sociales et inclusion*
  - **Le traitement des restructurations dans l'Union européenne**  
*Isabella BILETTA, Directeur de recherche dans l'Unité IRWD - Eurofound*  
*Frédéric BRUGGEMAN, Directeur associé, Amnyos Mutations Economiques*
- 12:30-14:00**      **DÉJEUNER**
- 14:00-18:00**      **LES PARTENAIRES SOCIAUX FACE AUX RESTRUCTURATIONS EN PÉRIODE DE CRISE**
- **La réalité du dialogue social dans le traitement économique et social des restructurations dans les entreprises, les secteurs professionnels, les territoires**
  - **La place de l'anticipation, de la négociation, les résultats obtenus**  
*Roberto PEDERSINI, Professeur de sciences politiques, Université de Milan*  
*Emanuela PREITI, Responsable du dialogue social européen, ENEL EURELECTRIC*  
*Philippe SAINT-AUBIN, Secrétaire du Comité d'entreprise européen, Alcatel Lucent*  
*Ilaria SAVOINI, Responsable des Affaires sociales, EuroCommerce*  
*Liisa ARO, Juriste du syndicat finlandais du commerce PAM (affilié à UNI Europa)*  
*Bart SAMYN, Secrétaire général adjoint de la FEM*  
*Antoine DUGO, Secrétaire du Comité d'entreprise d'Hymer Cernay*  
*Preben FOLDBERG, Responsable de la Représentation de la Confédération syndicale danoise à Bruxelles*  
*Jean LAPEYRE, Chargé de mission Europe, Bureau de représentation de Syndex à Bruxelles*
- 18:00**              **FIN DES TRAVAUX DE LA PREMIÈRE JOURNÉE**

## MERCREDI 5 MAI 2010

### 09:00-10:30 Les partenaires sociaux face aux restructurations en période de crise (suite)

*Patrick ITSCHERT, Secrétaire Général FSE:THC (Fédération Syndicale Européenne du Textile, de l'Habillement et du Cuir)*

*Wolf JÄCKLEIN, Conseiller politique EMF-FEM (Fédération Européenne des Métallurgistes)*

*Georg LEUTERT, Secrétaire du Comité d'entreprise européen de Ford*

*Per TENGBLAD, Consultant et chercheur, ATK Suède*

*Françoise PIERRE, Secrétaire du Comité d'entreprise européen de Sanofi-Aventis*

### 11:00-13:00 L'INTERVENTION DES POUVOIRS PUBLICS ET DES COLLECTIVITÉS

- Est-elle nécessaire, indispensable ? Son apport, les problèmes qu'elle peut poser
- Sa pertinence en période de crise

*Jacques FREYSSINET, Président du Conseil scientifique du Centre d'études de l'emploi*  
*Gabriella BETTIOL, Confindustria Veneto SIAV SpA (Confédération industrielle des employeurs de Vénétie)*

*Eszter MARKUS, Chief Counselor, Département de coordination du dialogue social (Bureau du Premier ministre, Hongrie)*

*Paul CULLEN, Chef de l'Unité relation du travail (Ministère de l'entreprise, du commerce et de l'emploi, Irlande)*

### 13:00-14:30 DÉJEUNER

### 14:30-16:30 LA CRISE, RÉVÉLATEUR ET/OU ACCÉLÉRATEUR DES MUTATIONS ÉCONOMIQUES ET SOCIALES

- Comment mieux appréhender les changements économiques et sociaux ?
- Quelle place pour le dialogue social, dans quel cadre ?

*Francis GINSBOURGER, Responsable du Cabinet FD-IDO, Chercheur associé au Centre de gestion scientifique (CGS) de l'Ecole des Mines de ParisTech*

*Joost VAN IERSEL, Président de la CCMI (Commission consultative des mutations industrielles) du Comité économique et social européen*

*Jean BOISSONNAT, Journaliste*

### 16:30 CONCLUSIONS

## LE THÈME

Les restructurations ne sont pas un phénomène nouveau dans l'Union européenne. Face à la concurrence mondiale et la mise en œuvre du Marché unique, l'économie européenne s'est transformée et a dû affronter des restructurations de ses outils de production, afin d'accroître la compétitivité des entreprises européennes dans le concert mondial.

Dans ce cadre, les institutions européennes ont développé un certain nombre de politiques spécifiques et mis en place divers instruments permettant de traiter les changements dans des conditions acceptables pour les parties concernées et ceci en favorisant le dialogue social. Dans la problématique de la Commission, deux dimensions étaient toujours présentes, à savoir l'anticipation et la négociation.

Depuis 2008, avec la crise, le contexte a radicalement changé. Tous les pays de l'Union ont été touchés, avec pour conséquence des restructurations plus brutales et plus massives et donc plus douloureuses pour les travailleurs concernés. Les Etats ont apporté des réponses dans l'urgence afin d'atténuer les conséquences sociales qui en résultent, mais des crispations sociales se sont développées et les rapports entre les acteurs se sont durcis. La notion de solidarité s'est relativisée au profit du maintien et de la défense de l'existant.

Europe et Société, qui a déjà traité des restructurations, souhaite, au travers d'un colloque qui se tiendra les **4 et 5 mai 2010** à la Maison de l'Europe de Paris, examiner l'implication actuelle des différents acteurs concernés. L'objectif, au travers de cette démarche, est de cerner de plus près les changements entraînés par la crise actuelle, les conditions qui facilitent ou empêchent le dialogue social de se développer, d'étudier le déroulement de la négociation et les accords conclus et ceci à partir de situations concrètes, prises dans différentes entreprises, secteurs industriels et régions.

## INFORMATIONS PRATIQUES

### INSCRIPTION

Les frais d'inscription sont de :

1.000 € pour les entreprises,

200 € pour les universités, ministères, ambassades, associations, organisations professionnelles et syndicales,

60 € par déjeuner pour les particuliers,

Étudiants (gratuit sans repas).

(toute inscription non annulée 48heures à l'avance sera due)

Ils comprennent la participation aux débats, le dossier documentaire, les déjeuners et les publications d'Europe et Société.

### LIEU

Ce Colloque est organisé à la **Maison de l'Europe – 35/37 Rue des Francs Bourgeois 75004 Paris.**

### TRADUCTION

Une traduction simultanée sera assurée.

### ACTES DU COLLOQUE

Comme lors de nos précédents colloques, une « Lettre de la Fondation » est éditée et les interventions sont publiées dans les « Cahiers de la Fondation ».

### POUR TOUTE INFORMATION

#### EUROPE ET SOCIÉTÉ

29 rue Cardinet

75017 PARIS

TEL : 01 55 65 19 19

FAX : 01 47 63 08 83

Email : [europetsociete@wanadoo.fr](mailto:europetsociete@wanadoo.fr)

[www.europetsociete.com](http://www.europetsociete.com)